

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

PRECIOS DE SUSCRIPCION
PARA PAMPLONA
 Un mes 1,25 pesetas.
 Tres meses 3,50
 Seis meses 6,75
EXTRANJERO
 Tres meses 11,75 pesetas.
 Seis meses 25

PRECIOS DE SUSCRIPCION
PARA PAMPLONA
 Tres meses 4 pesetas.
 Seis meses 7,50
 Nueve meses 11
 Doce meses 14
EXTRANJERO
 Tres meses 11,75 pesetas.
 Seis meses 25

PAGO ADELANTADO

PAGO ADELANTADO

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital indica que continúa el abono.
 NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES
 Telefono, numero 175
 Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 56, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 25

OTRA CAMPAÑA

Ya tenemos armada otra «agitación.» Ahora todas son agitaciones. Tenemos la agitación socialista y la agitación sectaria; y ya hemos armado, mejor dicho, han armado ellos, la agitación contra la guardia civil. Como las otras, sus precedentes son relativamente antiguas, pues hace años que se viene trabajando con celo y constancia dignos, a la verdad, de mejor causa, por desprestigiar a la guardia civil. Y esto, a ciencia y paciencia de los gobernantes, tanto fusionistas como conservadores.

Toda la campaña que se hizo para pedir la revisión del denominado proceso de Monjuich, fué una campaña contra la guardia civil.

¿Cómo pintaron al temiente Portas y a los guardias a sus órdenes los periódicos liberales, socialistas y republicanos radicales, y los describieron los oradores de la misma cuerda en los mitines revisionistas, a uno de los cuales, si no recordamos mal, asistió Canalets?

Ahora la campaña se ha recrudecido, y se comprende. Lerronx, que ha completado la frase de Gambetta en esta forma: «el clericalismo y la guardia civil: he ahí los enemigos», es diputado, y desde la resonante tribuna del Congreso puede repetir lo que tantas veces escribió en el «Progreso» y dijo en los clubs y en los mitines.

Preparámonos, pues, a ser horrosos contra la guardia civil.

Nosotros no creemos que la guardia civil sea institución inmejorable (no las hay de esta clase entre las humanas), ni mucho menos que sean unos santos varones todos los jefes, oficiales, sargentos, cabos e individuos de la guardia civil.

Pero si creemos que la guardia civil es de lo menos malo que tenemos, y que mientras no haya cosa mejor con que sustituirla es verdaderamente insustituible.

Y que es de interés público, y por tanto, deber de todos los buenos ciudadanos mirar por su prestigio, sin que deje por eso de procurarse su mejoramiento y la corrección de los defectos que tenga.

Pero no es a esto último a lo que tiran los agitadores que ahora salen a la plaza. Sino a desvirtuirla, porque ven en ella un freno, y no quieren ninguna clase de frenos.

Dijo un pensador insignificante: Por cada convento que echáis abajo, tendréis que poner veinte puestos de guardia civil.

—Y he aquí lo que se pretende: que caigan los conventos, y que no haya nada que poner en su lugar.

El Cardenal Cascajares

Comunican de Calahorra que esta mañana a las nueve ha sido colocado en capilla a diestra el cadáver del Cardenal Cascajares, vestido de pontifical.

Se han celebrado allí varias misas y un funeral en que ha oficiado el Obispo de Burgo de Osma, asistiendo el de Tarazona y el auxiliar de Valladolid.

Mañana a las seis será colocado el cadáver en el tren, para ser conducido a Zaragoza y de allí a Calahorra.

Noticias diversas

En Barcelona ha caído un aguacero en medio de fuertes truenos, y un rayo en la esquina de la Gran Via, sin causar desgracias.

Ha llegado a Cadix una escuadra alemana, cuyos tripulantes van a ser obsequiados con una cerrida de toros, banquetes y otros festejos.

En Santigo hubo anoche iluminación a la venezolana, y hoy han terminado las fiestas con una verbena.

El torero Cantero, al banderillar al sexto toro en Barcelona, ha recibido una herida grave en el brazo derecho.

Ha sido detenido en Madrid un estafador que fingiéndose amigo de Moret y otros políticos, efectúa credenciales mediante el percibo de 250 pesetas.

En Sanlúcar de Barrameda se ha producido un accidente, y hoy han terminado las fiestas con una verbena.

El general Weyler ha salido para Oviedo con los generales Sureda, Izquierdo y Fouceval, despedido, o muchos militares.

Los helados

El helado es un consueño en medio de los ardientes calores del estío, y bien se han las personas y los egipcios lo que se hacían cuando le introdujeron en sus bodas.

Pues, si hemos de creer a los escritores latinos, y no hay motivo dudar de ellos, los persas y los egipcios, que eran indudablemente personas de gusto que entendían mucho en cuanto se refiere al lujo y al confort, fueron los primeros en saborear los helados.

Pero los que perfeccionaron los helados; ellos fueron los primeros en utilizar para los sorbetes la leche, base de las cremas, las almendras dulces y amargas y los jugos y sustancias de los frutos, combinados con el azúcar.

Un italiano se estableció allá por el año 1600 en París, y desde allí se comenzó a extender la industria en que no ha tenido rival el famoso Tortoni.

En España, la más antigua entre las bebidas de recreo, es el araba sieja, compuesta de agua, miel y especias.

En la planta baja de los teatros antiguos había dos sillas aisladas: una a la derecha y otra a la izquierda, destinadas a vender a la venta el público, y sieja se llama todavía en muchas provincias la tienda destinada a vender bebidas refrescantes.

El helado nacional es el compuesto sencillamente de leche con canela. No hay provincia española donde no se conozca y forme parte de los refrescos o agasajos que se sirven en las casas acomodadas en las grandes solemnidades.

El helado ha tomado la parte en el «menú» de todos los comedidos aristocráticos. Hay se sirve hasta consumir medio helado y adquirir gran boga la «macedonia», deliciosa ensalada de frutas unidas en la sala común que forma el champagné helado.

La medicina y la higiene den severas reglas para el uso de sorbetes y quesitos. Un helado en los momentos que se hace la digestión o cuando el cuerpo no está dispuesto para recibirlo, puede causar la «mari», cuando menos una fuerte cólica.

Un queso tomado fuera de tiempo en una boda digna que causó la muerte al general Narváez, al que había respetado las bajas en el campo de batalla.

No hay que olvidar que estos ejemplos a hora que nos hallamos en la época en que demisan los sorbetes.

Estación Enotécnica de España en Cotto

BOLETIN SEMANAL

Durante el fluido julio, España ha enviado a Francia por las diferentes aduanas de la República 86.259 hectolitros de vinos ordinarios y 12.410 de uvas que suman en conjunto 98.677 hectolitros. De estos ha sido el consumo francés 48.911 hectolitros que unidos a los 475.457 de los cinco pasados meses suman 524.368 hectolitros valorados en 20.563.000 francos. En igual mes de 1900 nuestra importación fué de 275.729 hectolitros, lo que hace una diferencia a favor de julio del año anterior de 175.043 hectolitros. Igual durante el citado mes ha importado 5.417 hectolitros contra 15.796 que envió en igual mes de 1900. Al consumo francés han ido 1.107 hectolitros de vinos italianos, mientras que de los españoles, como hemos dicho, sube a 48.911 hectolitros.

En resumen, desde el 1.º de enero al 30 de junio de este año, la importación de nuestros vinos en Francia ha sido de 826.052 hectolitros, contra 2.035.469 que importamos en igual tiempo de 1900, por lo que resulta a favor de los seis meses primeros del año anterior una diferencia de 1.209.417 hectolitros.

En el cit. de mes de julio, Argelia ha importado a Francia 205.876 hectolitros de vinos; Portugal 54; Túnez 4.630 y otros países, (ordinarios y de uva) 40.478 hectolitros.

El valor total de la importación española a Francia durante los seis primeros meses del año actual, siempre según las estadísticas francesas, es de 88.766.000 francos y la de esta nación a nuestro país ha sido, según su manera de calcular, a 65.439.000 francos, resultando un beneficio a nuestro favor de 23.327.000 francos.

Desde el 1.º al 30 de junio, ambas inclusive, han vendido de España por el puerto de Cotto 9.170 hectolitros de vinos ordinarios y 874 de uva, habiendo pasado al consumo 8.179 hectolitros.

Durante los seis primeros meses del año o sea del 1.º de Enero al 30 de Junio de 1901 las importaciones a Francia se han elevado a 3.249.475.000 francos y sus exportaciones a 2.105.335.000 francos, por lo que resulta una diferencia en contra de dicha nación de 524 millones 139.000 francos.

Por los datos que acabamos de exponer se

NUESTRAS CARTAS

De Buñuel

Sr. Director del ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío: Con la solemnidad acostumbrada ha celebrado este pueblo la festividad religiosa que anualmente dedica a su ilustre patrona Santa Ana. La misa fué admirablemente interpretada por los Sres. Pereda, (padre e hijo) de Berja y Villanueva de esta localidad. El sermón estuvo a cargo del presbítero don Liborio Zueco, párroco de Fontellas.

En el mismo día lució por primera vez sus habilidades de charanga que en esta villa dirige el inteligente músico don Crisanto Villanueva, y aunque no fué mucho lo que hicieron, merecieron unánime aplauso, ya que debe tenerse en cuenta que solo llevan dos meses de estudio, y que todos los músicos son braceros del campo, que apenas han podido disponer de dos horas diarias de ensayo en esta época de tantas ocupaciones.

En virtud de oposiciones celebradas en Madrid para prever una canchala, ha sido propuesto, por unanimidad, en primer lugar nuestro virtuoso párroco Dr. D. Buenaventura Andía. Mucho celebramos el triunfo tan señalado de la ciencia de tan digno sacerdote.

Celebráronse los exámenes públicos de nuestras escuelas, de cuyo resultado nada diré por razones fáciles de comprender. Conste que aquí no se abandona la enseñanza.

La cosecha de cereales buenos: las hortalizas buen aspecto; la de uva ha quedado reducida a la mitad, efecto del mildew. Los jornales como pocas veces de cares.

Suyo afirme.

El correspondiente.

27 Julio, 1901.

De Corella

Sr. Director del ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío y amigo: Terminadas las operaciones de la siega y habiéndose dado principio a la trilla, la cosecha de cereales, como decia en mis anteriores, puede considerarse buena.

No sucede lo mismo con el viñedo, que acometido por todas las plagas conocidas desde el gusano hasta la filoxera inclusive, no queda en el campo un sarmiento sano, teniendo en un plazo mas o menos corto que desecar los herbustos y fértiles terrenos que antes eran un manantial de inagotable riqueza.

A tristes consideraciones se presta lo anteriormente dicho, con las seguridades que hoy no ha de puntualizar; pero estrémese pensar que va a ser de este pueblo eminentemente agricultor, que por momentos va desapareciendo su principal riqueza y bienestar.

La extracción de vinos sigue paralizada a pesar de tener muy buenas clases y de ser los precios sumamente módicos, que hoy tienden a subir.

Como la índole del periódico que tan dignamente dirige usted, ni al carácter por otra parte, me permito equiparar de otros asuntos, hasta otro se despidió de usted.

El correspondiente.

28 Julio 1901.

De Arroz

Sr. Director del ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío: Ayer con motivo de ser la fiesta de Santiago Apostol patron de España, se celebró en esta parroquia una solemne función religiosa cantada al efecto bajo la dirección del inteligente y habil organista don Ricardo y Cárlos y Gurecherri una gran misa del maestro Calahorra interpretada por la capilla con un gusto exquisito. Tomaron parte en la ejecución de la obra los seminaristas don José María Sans, don Eugenio Zubizarne y don Julio Sans reforzados por don Tomas Echeverría capellán de esta villa y bajo de capilla quien lució una vez más el gusto y sus conocimientos musicales.

De regreso del balneario de Grávalos donde ha pasado una temporada atendiendo al restablecimiento de su salud, llegó días pasados nuestro respetable y querido párroco don Ignacio Marturet.

La banda musical de esta villa está, haciendo los trabajos preparatorios para amenizar con sus acordes las fiestas de San Esteban de Muñista desahogando logren todos sus individuos tanta simpatía y aplausos como el año pasado.

Las obras que en la Basílica de Mendia se están llevando a cabo bajo la dirección del cen trario, D. Galito Abrego, avanzan con rapidez extraordinaria ofreciéndose ver con la solidez y finura que ejecutan todos los trabajos, particularmente en la imitación de la piedra berroqueña.

Extranjero

La emperatriz Eugenia se halla enferma de gravedad en Gangeron.

De Londres telegrafían que lord Kitchener regresará a Inglaterra en Octubre próximo.

De San Sebastian

28 (23 h. 30 m.)

Real firma

Hoy ha firmado la Reina un decreto autorizando al Laboratorio del material de Ingenieros para adquirir directamente varios artículos; entre en que se nombra jefe de la zona de reclutamiento de Barcelona a D. Juan Puñes, y una carta participando al presidente de Suiza que ha terminado su misión allí D. German Matia Ory.

En la misma entrevista el ministro de Estado ha enterado a la Reina de varias conferencias diplomáticas a ciertas en que se comunicó a la Reina de la princesa, y otros sucesos.

Lo del Muni

El ministro de jornada, después de decirnos que no hay ninguna noticia interesante de carácter político, ha insistido en que es infundado cuando se diga sobre el irremediable o caso de los terrenos del Muni, pues el Gobierno no ha pasado en ello ni temerá determinación alguna hasta conocer el informe de la comisión que ha ido a estudiar aquellos terrenos.

La Corte

Alfonso XIII ha pasado esta mañana por la carretera de Zarautz, acompañándole su profesor el señor Lorica.

Esta tarde ha pasado la familia real por la carretera de esta ciudad y carretera de Francia.

De Marina

El Ufania ha zarpeado hoy del puerto de Pasajes para el Ferrol, conduciendo al capitán general de aquel departamento, marqués de Araya.

El mismo buque vendrá, para ofrecer sus respetos a la reina, el contralmirante Camar, luego de tomar posesión de dicha capitania general.

El «Grisolda» y el «Temerario» han permanecido todo el día en el fondeadero de Pasajes.

Embajada turca

Muy pronto llegará la embajada extraordinaria que envía el sultán de Turquía, para entregar a Alfonso XIII los insignias de la condecoración que a este le ha concedido.

Dicha embajada se hospedará en el hotel de Londres.

Moret

Precedente de Victoria ha llegado el Sr. Moret, superando en la estación el presidente de la Diputación, el gobernador, el administrador de Hacienda, otras autoridades y varios diputados y senadores.

Nuevas tarifas

Han sido muy comentadas las manifestaciones que ha hecho un diplomático alemán que venía aquí, según las cuales se van a poner en vigor en Alemania nuevas tarifas de Aduanas.

En ellas se aumentan en 5 por 100 los derechos de importación de los cereales.

Un viaje aventurado

El Petit Journal relata la odisea de varios jóvenes que desde hace dos años recorren el mundo a pie con el título a cuestas, proponiéndose prelogar su expedición hasta que den la vuelta completa al globo terráqueo.

Hace dos años—dice el periódico mencionado—se formó un comité en Lierna (Italia) con el propósito de prestar ayuda al marqués de la Rochefort y a los señores Francini, Casati, Cassani y a otros tres compañeros de éstos que había concebido el propósito de dar la vuelta al mundo, a pie, en siete años.

El Cardenal Cascajares

La finalidad de tal empresa no consistía únicamente en ganar la prima de ciento setenta y cinco mil francos, que les deba ser entregada cuando regresen al punto de partida, siempre que durante el viaje se cumplan las condiciones previamente convenidas, ni tampoco los expedicionarios se proponían demostrar hasta dónde llega la resistencia física del hombre.

El objetivo del viaje era más elevado; toda vez que consistía en recoger datos y noticias científicas y arqueológicas, en los diferentes países que habían de recorrer, y publicarlos a su regreso en beneficio propio.

Los viajeros debían andar, por término medio, sesenta kilómetros que recorran.

Durante el verano las marchas se realizaron por la noche. Cada viajero estaba obligado a llevar un aparato fotográfico y a cargar con un saco que pesase veinte y ocho kilogramos y centímetro cartitas topográficas y mapas.

Finalmente, entre los kilómetros quince y veinte, debían recoger en la guardería o del sicalde un documento acreditativo de su paso por el país de que se trató.

El proyecto era muy bonito al empezar a realizarse; pero hasta ahora no ha podido ser más triste para los que se concibieron.

Los viajeros no han recorrido hasta ahora más que 25.000 kilómetros a través de Austria, Hungría, Grecia, Damacia, Montenegro, Albania, Grecia, Turquía, Bulgaria, Serbia, Rumania, Ve que, Rusia y Alemania, habiendo llegado ahora a Aquilgrán.

De los siete que formaban parte de la expedición, no sobreviven mas que cuatro. Los que faltan, descansan en algunas comarcas, pues su energía fué vencida por la fatiga.

En Albania, el grupo de expedicionarios perdió uno de sus individuos a consecuencia de un encuentro con bandoleros, durante el cual Casati resultó mortalmente herido en una mano y en el pecho.

En Grecia, otro de los viajeros, a consecuencia de un accidente, sufrió la fractura de ambas piernas, falleciendo al poco tiempo.

El tercero, a causa del abuso de sus energías, murió en varias ocasiones creyéndose herido también su última hora.

En Serbia, principalmente, tuvieron que arrostrar terribles y encarnizadas luchas con los lobos.

En Bulgaria les faltó poquísimo para morir de hambre, y por el todo le dicho fuera poco, la pelotilla del sultán les detuvo en Turquía, lo cual constituyó el incidente más horrible de su viaje tan desastrosos.

Los cuatro supervivientes, que por lo visto son hombres que no escarmentan en cabeza ajena se embarcaron anteayer con rumbo a Marruecos, y recorrerán la Argelia, Túnez, Egipto, Siria y después sucesivamente, ambas Américas, el Japón y China.

El regreso de los viajeros debe efectuarse, con toda precisión, el día 25 de agosto de 1906.

¿Conseguirán su feliz resultado? Los expedicionarios, llenos de confianza, aseguran que sí, a pesar del considerable retraso que ha su brevemente contra todas sus previsiones.

Care está que esperan no tener que experimentar tan terribles contrariedades como las referidas, que hubieran abastido caracteres más nobles y decididos que los de los viajeros de que nos ocupamos, y a los cuales, como bien merecida recompensa, hay que desear un triunfo completo.

El Cardenal Cascajares

D. Francisco María Cascajares y Azara, nació en Calanda (Teruel), de nobilísima familia aragonesa, el día 4 de Marzo de 1836.

Educado en los mejores colegios de España, donde adquirió sólida instrucción científica, ingresó en la Academia de Artillería de la que salió con el empleo de teniente.

Sirvió en el ejército los mejores años de su juventud e inclinado a la carrera del sacerdocio, entró en el Seminario de Zaragoza como alumno, cantando muy pronto misa. Competió en la Universidad sus estudios de derecho y a poco fué elevado a la categoría de Obispo. Las Catedrales de Zaragoza, Burgos, Ciudad Real, Calahorra y Valladolid conservaron de él imborrable recuerdo.

En el Consistorio de 25 de Junio de 1896 Su Santidad el Papa Leon XIII le impuso el cepelo cardenalesco, asignándole la iglesia presbiterial de San Bartolomé.

Fué el fundador de la Universidad pontificia inaugurada en Valladolid el 24 de Octubre de 1897. Por este tiempo publicó una pastoral, en la que a guisa creyeron ver una defensa del carisma; pero él lo negó terminantemente, haciendo protesta de fidelidad a las instituciones vigentes.

Sede vacante la archidiócesis de Zaragoza fué designado para ella el Cardenal Cascajares que aceptó y salió de Valladolid, por muy decaído de salud marchó a Calahorra con objeto de reponerse, no sin pasar antes de incógnito por Zaragoza, donde dijo una misa en el altar del Pilar, oró largamente y salió para dicha ciudad, sin que las autoridades se enterasen de su breve estancia en dicha capital.

Es un rasgo que retrata el amor que a Zaragoza y a su Pilar santo profesaba el ilustrísimo purpurado.

El Cardenal Cascajares

El Cardenal Cascajares, que esta mañana a las nueve ha sido colocado en capilla a diestra el cadáver del Cardenal Cascajares, vestido de pontifical.

Se han celebrado allí varias misas y un funeral en que ha oficiado el Obispo de Burgo de Osma, asistiendo el de Tarazona y el auxiliar de Valladolid.

Mañana a las seis será colocado el cadáver en el tren, para ser conducido a Zaragoza y de allí a Calahorra.

El Cardenal Cascajares

Comunican de Calahorra que esta mañana a las nueve ha sido colocado en capilla a diestra el cadáver del Cardenal Cascajares, vestido de pontifical.

Se han celebrado allí varias misas y un funeral en que ha oficiado el Obispo de Burgo de Osma, asistiendo el de Tarazona y el auxiliar de Valladolid.

Mañana a las seis será colocado el cadáver en el tren, para ser conducido a Zaragoza y de allí a Calahorra.

El Cardenal Cascajares

Comunican de Calahorra que esta mañana a las nueve ha sido colocado en capilla a diestra el cadáver del Cardenal Cascajares, vestido de pontifical.

Se han celebrado allí varias misas y un funeral en que ha oficiado el Obispo de Burgo de Osma, asistiendo el de Tarazona y el auxiliar de Valladolid.

Mañana a las seis será colocado el cadáver en el tren, para ser conducido a Zaragoza y de allí a Calahorra.

El Cardenal Cascajares

Comunican de Calahorra que esta mañana a las nueve ha sido colocado en capilla a diestra el cadáver del Cardenal Cascajares, vestido de pontifical.

Se han celebrado allí varias misas y un funeral en que ha oficiado el Obispo de Burgo de Osma, asistiendo el de Tarazona y el auxiliar de Valladolid.

Mañana a las seis será colocado el cadáver en el tren, para ser conducido a Zaragoza y de allí a Calahorra.

El Cardenal Cascajares

Comunican de Calahorra que esta mañana a las nueve ha sido colocado en capilla a diestra el cadáver del Cardenal Cascajares, vestido de pontifical.

Se han celebrado allí varias misas y un funeral en que ha oficiado el Obispo de Burgo de Osma, asistiendo el de Tarazona y el auxiliar de Valladolid.

Mañana a las seis será colocado el cadáver en el tren, para ser conducido a Zaragoza y de allí a Calahorra.

HA FALLECIDO

En Cintruénigo, don Manuel Cilxeti y Camenez. R. L. P.

Información telefónica

DEL DOMINGO
 Madrid 28 (48 y 25 h.)

Ecos de las logias

En Madrid, Barcelona, Zaragoza y Salamanca se han verificado misas anticlericales, predominando en todas la aversión hacia las Ordenes religiosas y abogando en algunas por la aplicación de la ley de Mendizabal contra las mismas.

Los concurrentes al mitin de Madrid han intentado, después, realizar una manifestación que está prohibida. La policía se ha opuesto, ocasionándose varias altercados con los consignados, cierre de tiendas y algunas colisiones en que han resultado un caso de la policía herida y varias manifestaciones conlusas. Se ha permitido que una comisión de éstos fuere a colocar una corona en la estatua de Mendizabal.

En Barcelona también ha habido tumultos poco importantes, resultando continuo un alboroto. Los grupos han dado entre otros gritos al de «Fuera la beneficencia».

En Zaragoza los comunistas han firmado una exposición en que se pide que no sea trasladada a otra provincia el gobernador de aquella Sr. Avedillo.

Las faenas de la trilla siguen sin interrupción debido al tiempo magnífico que disfrutamos.

En el día de hoy han llegado a esta villa una tribu de búlgaros con magníficos caballos, estableciendo el campamento en las afueras de la población.

Suyo afmo. El correspondiente. 26 Julio de 1901.

En la Audiencia

Ayer se recibieron los sumarios siguientes: Juzgado de Pamplona.—Contra Angel Marizurren, por hurto.

Juzgado de Aelz.—Sobre lesiones, sin procesados.

Juzgado de Estella.—Sin procesados, sobre daños.

Juzgado de Tudela.—Contra Carmelo Hernandez, Eusebio Urquy, y Anastasio Bengoa por robo frustrado y otro precedente del mismo juzgado por robo de un caballo.

Hoy se verá en juicio oral la causa precedente del juzgado de Estella, contra Constancio Salto por lesiones, siendo defendido por el abogado Sr. San Martín y representado por el procurador Sr. Vidaurreta.

En causa instruida por lesiones, contra Benito Jimeno Perez, se ha dictado sentencia condenándole a 125 pesetas de multa.

Per el delito de lesiones ha sido condenado a un mes y un día de arresto mayor Juan Gaspar del Carmen.

Se han declarado sentencias absolutorias a favor de Celestino Melcher Ojar y Rufina Castro Perez procesadas al primero por insultos y amenazas y la segunda por insultos.

GACETILLAS

A la hora anunciada se celebraron anteayer en la iglesia de San Nicolás los funerales por el eterno descanso del alma de don Nemesio Peña, esposa del conocido industrial de esta capital don Joaquín Vinas.

A las seis de la tarde fué conducido a la última morada el cadáver de dicha señora.

En ambas actos se vieron representaciones numerosas de todas las clases sociales y muchísimas personas distinguidas.

Rara vez se había visto ni en el se vea, una manifestación de duelo tan general y numerosa.

Sirva esto para mitigar la pena de la afligida familia a quien deseamos resignación cristiana.

Después de recibir los Santos Sacramentos, falleció ayer nuestro querido amigo don Miguel Dimezzia, empleado en la secretaría de Gobierno de la Audiencia.

Los funerales se celebrarán hoy martes a las once de la mañana en la parroquia de San Nicolás.

Descanse en paz el alma del finado y reciba su familia nuestra pésame.

Hemos recibido el programa de los conciertos que el Orfeón Estelés va a dar en Estella en las mañanas de los días 5 y 6 de Agosto con la cooperación de la notabilísima tipografía de aquella ciudad, seheria Senz, y de distinguidos profesores de la sociedad Santa Cecilia de Pamplona.

A juzgar por los programas, esos conciertos van a ser muy interesantes para los aficionados al divino arte.

La comisión municipal de Fomento ha acordado conceder un socorro de 23 pesetas al pastor de la ganadería de los señores L. zaso Hermandos, José Villar, que fué herido por un ternero en el corral de la piza de esta ciudad en el madrugada del día 9 del mes corriente.

Se ha concedido un mes de prórroga, para tomar posesión del cargo de oficial 4.º de la Intendencia de Hacienda de esta provincia a don Tomás Duenas.

Nuestro venerable prelado saldrá hoy con su señor padre para Batua y una vez hayen tomado las aguas de aquel balneario, de allí mismo probablemente saldrá para continuar la visita pastoral.

En la catedral de Burgos se halla vacante una plaza de beneficiado, que se ha de cubrir por oposición en el término de 30 días que termina en 6 de Agosto próximo.

La compañía dirigida por don Gabriel Aragon y que durante las fiestas de San Fermín ha hecho las honras del público en un barrión del Ensanche, está actuando como un circo, en el Circo del Sr. Labatza.

De la originalidad de los trabajos de dicha compañía y su esmerada ejecución no tenemos inconveniente en asegurarse una buena entrada y muchos pitucos.

Entre los concurrences, el domingo de noche convendría dividirse en dos partes con un descanso intermedio de 15 o 20 minutos.

No podría el Sr. Aragon acceder a esta súplica?

Ayer se reunió en el palacio de la Diputación la comisión provincial encargada de elevar ante la Dirección en Madrid, de una lista de la memoria de A. fonce XII.

No ha sido imposible de este error de la acordada en dicha reunión.

La Comisión liquidadora del regimiento infantil de María Cristina, número 65 anuncia que pueden solicitar sus alcances los soldados siguientes:

- Setero San Salaverri, de Pamplona, alcanza 462 pesetas 91 céntimos; fallecido. Francisco Galt Maritín, de Falces, alcanza 868 pesetas 69 céntimos; fallecido. Juan José Expósito, de Pamplona, alcanza 68 pesetas 54 céntimos; repatriado. Domingo Guerra González, de Idem, alcanza 149 pesetas 65 céntimos; repatriado.

El 22 de Agosto termina el plazo para solicitar el ingreso a oposiciones, de una canonjía vacante en la Catedral de Santander.

En Orihuela se halla vacante la abadía con cura de almas de la Iglesia colegial de Alicante, que ha de proveerse, previa oposición especial, a propuesta del señor Obispo.

En la pescadería de San Sebastián entraron anteayer 280 kilogramos de merluza, conducidos por los vapores de la rastra y lanchas de altura.

El kilo se vendió de 2 a 3 pesetas. De langosta 30 que se vendió de 3,50 a 4,50. Atún 400 kilos que se vendió de 1,20 a 1,60.

A mediados de esta semana comenzarán las obras de reforma y ensanche del puente de la Magdalena, en el cual, como dijimos, se van a colocar andenes velados semejantes a los del puente de la Rechapera.

Tenemos noticia de que han terminado las fiestas de Puente la Reina en honor de su patron Santiago con mucha animación y mayor orden. Se han celebrado dos corridos de vicar durante los días 26 y 27 por la tarde y dos pruebas por la mañana en los mismos días.

El ganado de estas perteneciente a D. Gonzalo Fernandez Plerola y Compañía, de Los Arcos, bueno, sobre todo el segundo día, que con gran acierto se adoptaron medidas para que no tomaran parte una cuadrilla de muletillas que el primer día inutilizaron en gran parte el ganado con sus recerías.

Hubo exposición de D. Tureado a natural y pintado.

El primero fué mandado retirar después de estar expuesto unos diez minutos, y el segundo después de varias tentativas fué convertido en paja. Saltes de gorracha y suertes de pices, convertidos a piedad y caballo en dos animalitos humanos que rodaron a un mismo tiempo.

Mucha animación en el público el segundo día y muchos heroldos de toreros con tumbas sin consecuencias. Varias serres particulares. Varias rondallas. Una muy buena de Cirujal.

El primer día, Santiago, fué dedicado exclusivamente a funciones religiosas y solemnismas. El P. Memeto de esta Residencia pronunció una oración al cruz tilina.

El domingo se dio fin con el tradicional ojo arriero, sin tener que lamentar ningún accidente desagradable.

Mañana, fiesta de San Ignacio de Loyola, celebrará por primera vez el Santo Sacrificio de la Misa en la casa-colegio de la Compañía de Oñe (Burgos) y jesuita pamplonés P. Casimiro Climer. Con tal motivo han salido para el día de pueblo de Castilla, el padre del nuevo sacerdote y sus hermanos don José y don Manuel.

Enviámosle nuestra sincera enhorabuena al celebrante y su familia.

Ayer se vendió el pescado de mar a los precios siguientes: Atun a 3 pesetas kilo, merluza a 4 y langosta a 5.

En el gobierno civil se expedieron ayer 30 licencias de caza, 4 de pesca y 9 de uso de armas.

En Leon se halla vacante una canonjía que ha de proveerse por oposición en el término de 40 días, cuyo plazo espírala en 12 del próximo mes de Agosto.

Se está empedrando la plazoleta y calle que conduce al palacio episcopal.

Buena faa h a cia. Ayer se estaba ultimando y creemos que se habrá terminado, la formación de ternos para la provisión de las parroquias vacantes comprendidas en el curso de término celebrada en esta diócesis.

Estando ayer en el matadero de carnes de la casa de las hermanas de la Virgen, se cayó un cerdo de la altura del cuello de que se sirvió.

El mismo establecimiento, hace pocos días el matadero Sebastián Anabenegui, recibió una herida en un brazo a consecuencia de haberse caído el escapo del cuchillo a un compañero suyo, estando ambos trabajando en una misma res.

Estos dos sucesos, casuales y que pueden repetirse con frecuencia, ponen de manifiesto la necesidad de que se tenga en el matadero si quiera lo principal que se regulara para curar a primera instancia una herida.

Se le suplicó a quien correspondía, esperando ser atendido.

A ruego de D. Juan Rodríguez, dueño de la tienda establecida en el Ensanche y en la cual se venden y surben objetos, hicimos constar que el producto litográfico de una cuadro efectuado en un taller a beneficio de la casa Misericordia, producido por ascendido a 30 pesetas, ha sido entregado por dicho Sr. Rodríguez en la Administración del Estado Asil.

Por el gobernador civil de esta provincia se ha autorizado a don Cristóbal Goni para que, por espacio de un año, postule por

los pueblos del valle de Guasalar, con destino al culto de la Iglesia de la Asunción del lugar de Iruro.

Igual concesión se ha hecho a don Memerto Urmeneta quien por espacio de un año queda autorizado para postular por toda la provincia de Navarra y con la recaudación que se obtenga atender al ornato y culto de la basílica de N. S. de Uacizu que se venera en Arellano.

Como habíamos anunciado, ayer se verificó en la Audiencia la vista de la causa que a instancia del Sr. Lecort se instruyó contra don Benito Valencia por supuestas injurias inferidas a aquel en La Vieja Navarra.

Presidió el tribunal el magistrado Sr. Val, y la sala se abrió, al comenzar el acto leña de público; pero luego quedó desahogado por orden que el Sr. Presidente dió en vista de ciertas manifestaciones que algunas se permitieron hacer en favor del Sr. Lecort y en contra del Sr. Valencia.

De la celebración de la vista, a partir de aquel momento, nada podemos decir sino que, según buenas referencias, el acto debió de ser interesante.

Un grupo de lacristas, al salir de la Audiencia en cumplimiento de la orden del presidente, acompañó al excomulgado nombrado hasta su casa, dándole muestras de simpatía.

Jubileo de Porciuncula en la Iglesia de MM. Agustinas Recoletas de esta ciudad, donde está hospedada la Venerable Orden Tercera de San Francisco de Asis.

Por concesión especial de Su Santidad puede generarse desde las diez de la tarde del día primero de Agosto, hasta la puesta del sol del día 2 confesando, comulgando y visitando dicha Iglesia.

El día 2 habrá misas rezadas desde las cinco de mañana.

A las diez se expendrá Su Divina Mestad y se cantará misa solemne con sermón que predicará don Inocente Irisarri, coadjutor de la parroquia de San Lorenzo.

Terminada la misa se hará la reserva y a continuación habrá misa rezada.

Por la tarde a las tres y media se cantarán completas, procesión con la Santísima Virgen, salve solemne y resarío.

En la calle de San Anton de Tudela estendo el día 28, jugando dos jóvenes con unos cuchillos resultó uno de ellos con una herida en el muslo, que fué curada en el Hospital.

Ha salido para Ainzon, nuestro respetable amigo, don Ricardo J. Ortiz, presidente de la junta.

Acetees.—Calle de San Miguel, número 1, Pamplona. La casa de Hijos de Marino y Compañía selecciona aceites finos virgen de Andalucía y superior de Aragón, y para este objeto tiene una sucursal en Villa del Río, provincia de Córdoba. 4 7 11 15 18 21 25 28 8-8

Tenemos el gusto de avisar a nuestros lectores que el célebre médico especialista de Madrid en enfermedades de garganta, nariz y oídos Dr. Compeled, tiene abierta su consulta de dichas dolencias durante los meses de Julio a Septiembre en el tan renombrado Balneario de Gaviria que actualmente dirige. —5

El establecimiento de aguas nitrogenadas de Urberuaga de Ubiña (Marquina Vizcaya) se recomiendan por su gran confort y su salubres instalaciones. Se usan con grandes éxitos en todas las enfermedades del pecho por ser las únicas análogas a las de Pantlouse. Se remiten gratis memorias y guías a quien las pide. x 70-25

HERNIAS (quebraduras), deformaciones de la columna vertebral, torceduras de plarnos, etc. El direct técnico del Gabinete Operático de Madrid Fuencarral 19 y 21, estara en Pamplona los días 30, 31 y 1.º de Agosto y recibirá en el hotel La Perla a todos los que deseen con suitarlo para el tratamiento por medio de aparatos especiales.

Nuestros aparatos herniarios, especiales, modernos, distienden a todos por su construcción especial y mecánismos, garantizan la contención absoluta de las hernias, por antiguas y voluntades que sean, y consiguen su curación completa en el mayor número de casos.

Los numerosos y pronto curaciones conseguidas en las hernias ligadas con los modernos aparatos, se explica por la exacta adaptación de su peso, que gracias a los mecanismos que posee y que no se desliza del sitio en que se aplica, reduce y mantiene completamente reducida la hernia, evitando los esfuerzos externos e internos, reduciendo las pérdidas del conducto y produce en este una ligera irritación lenta, metódica, gradual y constante, que da lugar al aumento de actividad nutritiva, proliferacion progresiva del estómago de este conducto y adherencia de sus paredes, o sea la curación efectiva.

Consulta en Pamplona los días 30, 31 y 1.º de Agosto, hotel La Perla, de once a seis, o en Madrid en el Gabinete del médico Director, Fuencarral, 19 y 21. 24 27 28 y 30 4-4

Véase en cuarta plana LA NAVARRA AGRICOLA

HERRO BRAVAIS... ANEMIA... con el maravilloso sistema contra la anemia... El Herro Bravais cura de una vez y para siempre...

ESTAFETA LEO... EL TIEMPO... HOSPITAL CIVIL... Ingresaron ayer 6 hombres; salieron 6 restando un total de 25 enfermos.

SECCION AMENA

Notas cómicas: En una peluquería: El periquito.—Ma parece que me ha cortado usted. El oficial.—No, señor; todavía no. —Buene; y diga usted qué hora sale el tren de las ocho y veintidós. —A las nueve menos cuarenta. —¡Hombre; siempre están ustedes cambiando la hora de salida de los trenes. Un ómnibus que iba vacío atropelló a una pobre mujer y la mató. —¡Caramba!—dice Celino al enterarse. —¡Qué hubiese pasado si llega a ir el ómnibus lleno.

Pensamientos: Es tan noble prestar un servicio sin pretenderle, cuanto es indigno pretenderle sin prestarle.

Das cosas hay que me fastidian: un pobre que la echa de rico, y un rico que la echa de pobre.

Charada: Evna te en un cuatro prima, por reservar del frío, un prima dos tercia cuatro se halla cerca del río. De repe te un gran dos cuarta en el campo aperecho, y gracias a str dos prima, al todo ne le mató. Solución a la anterior: PRO LE TA RIO.

Chiste ilustrado: Idea graciosa. —Ya lo ven ustedes: a esta magnífico automóvil de mi invención, no tengo necesidad de alimentarlo con petróleo.



COALTAN SAPONINÉ LE BEUF su admisión en los Hospitales de la ciudad de París, lo hacen incomparable para la Higiene del hogar, de los niños, cuidados íntimos, lociones de las crias, cuidados de la boca que purifica, de los cabellos cuya caída detiene, etc. El frasco, 2 fr. En las Farmacias. CONSOCIARSE DE LAS FARMACIAS.

Comunicado: Echaleu 25 de Julio de 1901. Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA. Muy señor nuestro: Por el derecho que nos da la Ley de Imprenta pedimos se inserte este Comunicado en la forma y lugar correspondientes, rectificamos el del Secretario de este valle que se ha publicado hoy.

Queremos constar, pues, estas extremas: 1.º Que el aquí firmante, Amiano, no ratifica la llave del archivo, sino que por vivir en la casa que el archivo y sí, sea el el que el de orden del Sr. Secretario para entrar la urna y papeles, y se encontrara esa llave en su habitación siempre a disposición del secretario, para dársela en cuanto quisiera él, como se le dió en cuanto la pidió que fué a las cuatro de la mañana del martes en cuya mañana se dijo haber estado con el secretario un propio del Sr. Usurrún.

2.º Que durante estuvo la llave en la casa del archivo donde vive Amiano, ni este ni nadie hizo uso de tal llave ni penetró por tanto en dicho archivo.

3.º Que el Secretario sí, entró en el según manifestación suya el jueves día del escrutinio general, estando Amiano en Pamplona, y entonces mucho pudo hacer.

4.º Que cuantas suposiciones quieran hacerse sobre despropósito de actos bajo las palabras de atribuir a Amiano el carácter de candidato necedades, de que pertenecieron en el pueblo o el segundo día de la votación algunas gentes de Necedal y otras palabras semejantes, son completamente falsas, pues los que se les resaban por el tribuna de Necedal se burlan que de existir las actas, éstas eran fidedignas a su candidato si constaba a verdadera y verídica y por eso requirieron al Secretario ante notario con tanto empeño para verlas.

5.º Que no es verdad que dijese ante el Magistrado y demás personas que se hallaban el domingo en Echaleu, que le que conste en el acta que aquí firmamos, que el Sr. Necedal no la habían firmado en el acto del escrutinio sino que se la habían hecho firmar en casa del señor Cura días después.

Eso no es cierto. La verdad es que la falsedad y el engaño ha estado en las actas que atribuyen en la mesa de Echaleu 128 votos a Usurrún que solo obtuvo 28, y no dejamos que 80 votos a Necedal de los 80 que tuvo, y que ade más están sus papeles o sumandos.

Por último, ante Dios y los hombres juramos mil veces que la verdadera votación de la seccion de Echaleu, que le que consta en el acta de que se dió a nuestra instancia, para el Sr. Necedal fué dada a nuestra presencia por Pablo Gull y por las demás interventores, siendo falsa toda otra distinta.

Con este motivo somos de Vd. S. S. Q. B. S. M.—Juan Amiano.—Mariano Urriza.

Table with 2 columns: Item and Price. Includes 'ESTAFETA LEO', 'EL TIEMPO', 'HOSPITAL CIVIL'.

COTIZACION DE AYER

Table with 2 columns: Valores de Navarra and Prices. Includes 'Caja municipal', 'Registro civil', 'Boletín religioso'.

Boletín religioso

En el Matadero: Reses sacrificadas buyes 3 vacas 3 terneros 3 cerdos 19, ovejas 18, cordales 18. CARCEL DE PAMPLONA: Existencia en el día de ayer: De causa pendiente 44. Arresto mayor 3. En expectación de marcha 33. Total 80.

EN EL ALMUDI: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

CAJA MUNICIPAL: En la caja de ahorros municipal se hicieron el domingo último 14 imposiciones por valor de 41.884,70 pesetas y 45 devoluciones que importaron 7.873,84 pesetas.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

En el Almuadi: Sesión ordinaria, el día 30 de Julio. Faltaron 1000 quintales ayer: Trigo nuevo 1100 quintales avena 18; cebada nueva 2; habas duras 18; idem anchas 2; haza 94; maíz 3; girón 15,4. Vendidos 118 rebos en trigo y cereales.

tre la oficialidad de la marina inglesa é italiana, á fin de determinar las condiciones bajo las cuales las escuadras de las dos potencias deberian cooperar en el caso de guerra con Francia.

Espantoso crimen

BURDEOS.--En el caserío de La-perrière ha sido degollada, con la cabeza casi separada del tronco y luego ultrajada, la joven de nueve años Née nisa Massias.

Al contrario su madre en el bosque, la emoción que experimentó fué tan grande, que se volvió loca.

Los campesinos velaron el cadáver toda la noche y le quemaron cirios mientras el magistrado tomaba providencias.

El presunto asesino es un paon caminero de cuarenta años y la gendarmería está toda en movimiento para prenderle.

Sobre las asociaciones

LYON.--El establecimiento religioso de instrucción á cargo de las Damas de Nazareth, abandona Lyon para ir á establecerse en Suiza.

El vitriolo

LIMOGES.--Esta mañana Cristina Méaud ha arrojado el contenido de un frasco de ácido sulfúrico á la cara de Juan Rivet, que saísa del Hotel de Ville, donde acababa de casarse. Rivet ha sido gravemente quemado en la mejilla derecha. Cristina acusa á Rivet de haberla abandonado con un hijo suyo. El acto lo tenía premeditado, habiendo amenazado a su amante para cuando se casase con otra que no fuese ella.

Las maniobras

SALINS-D'HYERES.--Las maniobras han resultado magníficas. El ejército naval en marcha lo forman dos columnas. El buque almirante "Bouvet", en el que iban los ministros, tenía por escolta ocho contratorpederos, y ha pasado la revista con los honores debidos á los ministros.

Después de haber comido las dotaciones de los buques, una fuerza enemiga simulada por las escuadras ligeras, ha librado combate á las escuadras de línea.

Al principio de estas maniobras y después de un combate de artillería, los torpederos han intentado el ataque de los acorazados.

Las fuerzas navales se han dividido luego en escuadras y se han dirigido á las islas Hyères, asistiendo á un ataque del "Gustave", Zedeé, sumergido.

Personajes

PARIS.--La embajada marroquí va á San Petersburgo; ha llegado á París el marqués de Noailles, embajador de Francia en Berlín; y han llegado á Londres el baron Robert de Watteville, el conde Muravieff, el conde Arnoldo de Gizeux, el baron y la baronesa de Gunster, el conde Selleron, el conde de Trité y el conde de Bylandt.

Han muerto las condesas Lafend y de La Roche-Aymor.

La exoperatriz Eugenia

LONDRES.--La salud de la ex-emperatriz Eugenia, condesa de Montijo, inspira inquietudes á cuantos la rodean. Se han manifestado en ella síntomas desagraciables.

Temblor

NUEVA-YORK.--Ha tenido lugar en el valle de Humboldt (Nevada) un violento temblor, que ha derribado en él muchos edificios, con bastantes desgracias.

Medalla militar

PARIS.--El gobierno ha conferido la medalla militar al almirante Gervais.

Nuevo título

LONDRES.--El nuevo título del rey de Inglaterra, con aprobación de todas las Colonias, según documento diplomático que ha publicado hoy M. Chamberlain, será el de "Rey de todos los Estados Ingleses allende los mares".

Guerra anglo-boer

PRETORIA.--El generalísimo boer Luis Botha reorganiza sus fuerzas para invadir con un núcleo considerable toda la colonia del Cabo, haciendo propósito de llevar en ella el fuego y la destrucción, volando trenes, quemando poblaciones, y ejerciendo represalias en las tropas Inglesas que aborcan á los Kanders, por el solo delito de rebelión.

Dará Botha una proclama haciendo presentes sus amenazas, en vista de las infamias y de los horrores que cometen las fuerzas Inglesas en las dos repúblicas del Orange y del Transvaal.

PRETORIA.--Despacho oficial de lord Kitchener: "El general Stephenson anuncia que una fuerza superior de boers ha obligado á un destacamento á abandonar la población de Bremersdorp, habiéndose retirado á Lembobo con diez muertos, bastantes heridos y cinco desaparecidos. Bremersdorp es la principal población de Swaziland."

De China

SHANGHAI.--La corte no hace propósito de volver por ahora á Peking. Se convino hacer crear lo contrario para que los aliados retrasen sus tropas de la capital. Ha sido formalmente reconocido por edicto imperial el nuevo ministro de Negocios Extranjeros que reemplaza á antigua Tsung-Li-Yamen.

El príncipe Ching ha sido nombrado jefe del nuevo ministerio, que será el más importante de los siete departamentos que constituyen el nuevo gobierno federal.

ABELLA.

PRIMERA CONFERENCIA

Madrid 29 (18 horas).

El Cardenal difunto

Nos comunican de Zaragoza que á la hora anunciada ha llegado el tren que conducía el cadáver del Cardenal Cascajares, habiendo acudido á la estación el Cabildo, el Ayuntamiento, el capitán general y otras autoridades, como también numeroso público.

El cadáver ha sido trasladado en otro tren desde la estación del Norte á la del Mediodía, para ser conducido á Acañal, de donde lo será inmediatamente á Calanda.

Se le han tributado honores militares.

Rumores del día

Desde esta mañana han circulado rumores de haber ocurrido algo misterioso é importante en el convento de las religiosas Calatravas.

En los centros oficiales no se tenía noticia de la exactitud de lo que se decía; pero esta tarde ha ido el gobernador á dicho convento, y de su indagación resulta que no ha ocurrido más sino que han sido trasladadas á otro colegio algunas educandas, sin que el hecho haya tenido importancia alguna.

"El Liberal", ha publicado esta mañana un sueto, según el cual ha sido abandonado por las religiosas que lo ocupaban el convento de las Escalvas de Chamberí, que es donde estuvo la señorita Ubaó.

El Gobierno niega importancia al suceso, el cual, según aquel dice, se han reducido á que algunas de las MM., enteradas del mal sego que anoche tomó la manifestación anticlerical, se trasladaron á otro punto, temiendo que el convento fuera objeto de un atentado.

De Andalucía

Un telegrama oficial de Granada participa que ha sido elegido senador por aquella universidad el rector y catedrático de Medicina D. Eduardo García Sola.

En Rosada (Málaga) se verificó anoche un meeting anticlerical, sin que tuviera consecuencias respecto del orden público.

Notas políticas

El señor Aguilera ha conferenciado con el señor Sagasta y después nos ha dicho que no es cierto que haya dimitido ó puese dimitir la alcaldía.

El general Weyler ha llegado á Oviedo, siendo recibido por el elemento oficial.

En varias provincias se verificaron ayer elecciones de diputados sin ocurrir ningún incidente notable.

Noticias diversas

El gobernador de la provincia de Logroño ha regresado á aquella capital después de acompañar hasta Castejón al cadáver del Cardenal Cascajares.

Los Coros de Clavé han marchado de Valladolid á Santander.

La "Gaceta", publica una combinación de catedráticos de Universidades.

En Alicante los dependientes de comercio han apedreado varias tiendas, principalmente una cuyo dueño se negó á cerrarla ayer tarde.

Del extranjero

Según telegrama de Nápoles, el estado de Crispi ha empeorado.

En Luxemburgo (Bélgica) ha ocurrido un descarrilamiento, resultando heridos varios viajeros.

En Clermont-Ferrand un incendio ha destruido varias casas. En los trabajos para extinguirlo ha perecido un hombre.

Bolsa de Madrid

COTIZACIÓN OFICIAL COMPARADA

Table with columns for 'Día 27' and 'Día 26', listing various financial instruments like 'Deuda perpetua', 'Idem', 'Idem', 'Obligaciones de Aduanas', etc.

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 29 (23 horas).

Planes de verano

El señor Villanueva ha hecho las manifestaciones siguientes:

Considera preciso obtener dinero para construir caminos, canales, faros y otras obras públicas, y á ese fin propondrá un empréstito.

Para la extinción de la langosta padirá el crédito que se considere necesario, llevando el proyecto á las Cortes, después de consultar con los Ingenieros, á fin de combatir el insecto antes de que se halle en la plenitud de su desarrollo.

Espera conocer el desenvolvimiento de las Cámaras de Comercio y el resultado de la asamblea que éstas proyectan, para proponer al Gobierno la solución de los problemas mercantiles.

Se propone proteger las Industrias, creando inspecciones industriales y consejos del trabajo.

Es partidario de la división de un cargo en dos: uno que entienda en lo pertinente á Agricultura, Industria y Comercio, y otro que se ocupe en Obras públicas, pues hay en dichos ramos materia para dos ministerios, y de ese modo estarán mejor atendidos los servicios é intereses de cada uno.

Funerales regios

En Roma se han celebrado solemnes exequias en sufragio del rey Humberto, estando entretanto las tiendas cerradas.

Los funerales oficiales, costeados por el Estado, han sido en la Iglesia del Pantón, asistiendo los ministros, la grandeza, los generales y el cuerpo diplomático, incluso el embajador de España en el Quirinal.

La familia real ha asistido á los funerales celebrados en la Iglesia del Santo Sudario, oficiando de pontifical Monseñor Canse. La reina viuda, á quien acompañaba, la María Pia, ha llorado durante el acto.

Noticias diversas

Los artilleros de la armada señores Sanchez y Victory, han informado sobre los cañones que se han adquirido en el extranjero con destino á barcos españoles.

El general Azcárraga ha visitado al señor Sagasta, para manifestarle agradecimiento por su nombramiento de presidente de la Junta Consultiva de Guerra.

En el cañonero "Audaz", ha llegado al Ferrol en contralmirante Cámara, para tomar posesión de la jefatura de aquel departamento marítimo.

Notas extranjeras

Los últimos despachos de Nápoles dicen que Crispi está gravísimo, y se considera próxima su muerte.

Ha llegado á Argel el crucero "Gere", conduciendo al general Waldersee, y 1.000 soldados alemanes.

En Costa de Oro los Ingleses han sido derrotados por los achantis.

MENCHETA.

TERCERA CONFERENCIA

De San Sebastian

29 (23 h. 30 m.)

Internacional

El ministro de Estado ha recibido un telegrama del ministro en Lima, que da noticia de haber firmado el convenio de extradición entre España y aquel país.

Dice también dicho ministro que ha firmado el artículo adicional, por el que se declara que el Gobierno no equiparará las sublevaciones en barcos á las que se realicen por motivos políticos.

Moret y Almodovar

El presidente del Congreso ha salido esta mañana temprano del hotel de Londres, donde se hospeda y ha pasado largo rato en el gobierno civil de la provincia.

Después ha paseado por la población y ha subido á Miramar, donde ha almorzado.

También ha almorzado con la Reina el ministro de Jornada.

Lo del Muni

El señor Moret, hablando sobre los rumores de arrendamiento de los terrenos del río Muni ha dicho que ignora los móviles de la campaña de "El Diluvio", de Barcelona, pero la atribuye á intereses particulares.

Ha añadido que es prematuro todo cuanto se diga sobre el asunto, pues el Gobierno, como ya han dicho algunos ministros, nada determinará hasta conocer el informe de la comisión española enviada al citado territorio; y entonces procederá con intervención del Parlamento.

Más de Moret

Después de eso, contestando á preguntas de los periodistas ha dicho el señor Moret que los asuntos más importantes de actualidad fueron resueltos en el último consejo de ministros ya conocido.

El rey, presidente

Ha llegado una comisión del Club Náutico de Bilbao, encargada de entregar á Alfonso XIII las insignias de dicha sociedad y el título de presidente honorario de la misma. Componen esa comisión los señores Goncas, Calban, Pinedo, Amezala y Artoche.

El diploma lleva una orla formada por el telegrafo de señales marítimas que han de regir desde el año próximo, y también los escudos de Vizcaya y Bilbao.

La dedicación dice así: "A S. M. D. Alfonso XIII, rey de España.--Título de presidente honorario del "Sportin Club", de Bilbao."

La citada comisión será recibida en Palacio, pero la Reina no ha fijado todavía la fecha.

El señor Moret saldrá mañana en el sud-exprés para el extranjero, proponiéndose visitar á París y Londres y estudiar los problemas sociales.

España y Marruecos

Un telegrama oficial de Tanger dice que el gobierno de Marruecos ha autorizado la exportación de productos de allí por Melilla en las mismas condiciones en que se hace por varios puertos marroquíes.

Esta concesión es resultado de gestiones que ha practicado nuestro representante, apoyando una petición de comerciantes é industriales de Melilla.

Noticias menudas

El ministro de Jornada no ha puesto á la real firma ningún decreto.

Se cree que vendrá á este puerto la escuadra alemana que está en Cadiz.

Ha llegado el Sr. Romero Robledo.

El correspondal.

Ultima hora

La reorganizacion

Madrid 30 (1 h. 30 m.)

Los ministros Villanueva, Gonzalez y Romanones han acordado, como ponentes, las bases de adaptabilidad de las distintas materias para la reorganización de los servicios; y guardan reserva hasta darlas á conocer en el primer consejo de ministros.

Sagasta

El señor Sagasta se propone pasar algunos días de este verano en San Sebastian.

Vacante de Médico

El día 30 de Septiembre próximo quedará vacante la plaza de Médico cirujano titular y para la asociación de vecinos de las villas de Rincón, Garde y Urzabal que constituyen agrupación fiscal, con la asignación anual por ambos conceptos de 4.500 pesetas y 500 rbs de trigo; y se previene con arreglo á las condiciones obrantes en el Gobierno civil y Secretaría del Ayuntamiento de Rincón. El plazo para solicitar es de 30 días, dirigiendo las solicitudes al A. de d. de dicha villa y el facultativo que se nombre principlará á ejercer el 1.º de Octubre.

Plaza de San Hermenegildo.

Se desea adquirir en buen estado de uso una Plaza de la Real y Militar O. de San Hermenegildo. Dirección: Estaya, 6, 2.

Extravío de baúl

Se suplica á la persona que se haya llevado un baúl equivocadamente de la calle de Lindachiqui, 2 y 4, pasado, se sirva avisar ó devolverlo á la misma y se gratificará.

Alquiler y traspaso

De una bonita casa sita en el centro de la villa de Foces con una buena tienda de ultramarinos y otros artilugos, tiene granada y buena clientela y se cede á en buenas condiciones. Dirán razón en P. moína don Clemente Alcalde, Mayor 92, en Falces de N. Remigio Asurmendi Jaurrieta, en T. F. de don J. de P. Perez de Ciriza y en Peralta don Farina Bolanos.

Pérdida

En la noche del viernes se extravió una cadena dorada con un abanico. La persona que la hubiese encontrado puede entregarla en la calle de Zepatería, núm. 20, tienda y se le gratificará.

Colegio de Medicos

El partido de Burguete se anuncia, según informes fidedignos, con 200 pesetas menos de detecler, de la que venia satisfaciéndose; lo que se avisa á los colegiados para que en forma alguna acepten tan injustificada rebaja, aunque le concierda innecesario, absteniéndose en caso contrario de formalizar contrato.

Pamplona 28 de Julio de 1901.--El Presidente, Juan Valdes.

Trigos

Se admiten á depósito en los almeces de Pablo Galbata y M. Ciganda, N.º de Tolosa, núm. 23.

Carro

Se vende un usado, fuerte, en buenas condiciones. Dirán razón en la calle de las Navas de Tolosa, núm. 23, Escritoire y almeces de trigo.

La que suscribe

vecina de Mendigorria, viuda de don Lorenzo Miranda, desea poner en venta 12 fincas rústicas y una urbana, enclavadas todas en esta jurisdicción munic. pal, contando además, con una pareja de buyes y su carro. Además desea también vender unos 300 cerdos de cuba en excelentes condiciones y una prensa de beneficiar la uva en buen estado y de gran capacidad.

Cocinera

Se necesita una para una fondá de esta capital. Si útil presentarse sin buenas referencias. Informarán en la administración de este periódico.

Dependientes

Se necesita un criado y un fernero para un molino de aldea. Dirán razón en la calle de Tecenderos número 24 tienda.

El Ayuntamiento

DE LA VILLA DE BURGUETE hace saber: Que á las siete horas del día 4 del próximo mes de Agosto, tendrá lugar en la Sala del mismo, la subasta para la venta de una partida de leña, procedente del esquilto de 250 cerros hechos, pertenecientes á dicho Ayuntamiento, bajo la postura que se manifiestará en el acto de la subasta. Burguete 26 de Julio de 1901.--En nombre del Ayuntamiento el presidente, Salvador Goizueta.

A los medicos

Un médico de Zaragoza se ofrece á regentar un partido por tiempo que no exceda de dos meses. Para detalles y condiciones dirigirse á don Vicente Huder, médico de Lerin.

Venta de vacas

Entre otras se vende una de cuatro años y diez días de parto, con ternera y da de 22 á 24 platos de leche. Informarán calle de Caldearrie, 17, 1.º Miguel Espejo.

Nodriza

Hay una de 25 años de edad y 18 días de leche que desea criar en su casa de Artojean; para más informes dirigirse calle de San Nicolas número 30 piso 4.º

Extravío de vaca

El día 12 al entrarla en el feso se extravió una vaca de las señas siguientes: pelo blanquecino, astes cortas sin recortar, tuerta y en la oreja derecha la bestoga y es propiedad de don Javier Iturbeta, de Villanueva de Aezcoa.

Fuera canas

El tinte instantáneo del Dr. Cifret, es el mejor conocido; no mancha ni quema. Venta á 20 pesetas en casa de la Viuda de Vidaurreta y Manuel Pier, Zepatería núm. 35.

Advertisement for Don Miguel Domenzain y Eigorri, FALLECIO A LOS 29 AÑOS DE EDAD, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS. Q. E. P. D. Su desconsolada esposa doña Simona Yarnac y Garriz, su hijo Moisés, padres políticos, tíos, sobrinos, primos, parientes y demás interesados SUPPLICAN á sus amigos y conocidos se sirvan encomendar á Dios su alma y asistir á los funerales que en sufragio de la misma se celebrarán en la Iglesia parroquial de San Nicolás, HOY MARTES 30 del corriente, á las ONCE de la mañana por lo que les quedarán eternamente agradecidos. No se reparten esquales. Pamplona 30 de Julio de 1901.

MEDICO DIRECTOR
Dr. Celestino Compaired

GRAN BALNEARIO DE GAVIRIA (Guipúzcoa)

Una hora de S. Sebastián
PARADA en la estación de BERRIO

Temporada oficial de 15 de Junio a 15 de Septiembre
AGUAS SULFUROSAS. Eficaces en las enfermedades del aparato respiratorio...

DEPOSITO GENERAL PARA LA VENTA DE ESTAS AGUAS
Centro de especialidades farmacéuticas de Martín y Compañía
CALLE DE TETUAN, 3 - MADRID

DOS GRANDES MANANTIALES
AGUAS BICARBONATADO-FERRUGINOSAS
cadas en la anemia, convalecencia de enfermedades nerviosas, etc.

Muy interesante a los Propietarios y Constructores de Obras
Los grandiosos almacenes de A. Vallejo y Vallejo
facilitan en condiciones inmejorables

PAPELES PINTADOS para el decorado de habitaciones.
BALDOSIN DE CEMENTO para pisos y pavimentos.
LINOLEUM (o sea alfombra de cercho) para pisos.

VILLA-DOLORES
CLINICA DEL DR. ARPAL
SITUADA EN EL PASEO DE SAGASTA N.º 26 DUPL.º
ZARAGOZA.

SOLUCION CASES
de clorhidrofosfato de cal
Premiado en varias Exposiciones.

Única aprobada y recomendada por la Real Academia de Medicina y demás corporaciones médicas...

Sociedad General de Transportes marítimos a vapor

DE MARSELLA
SERVICIOS DEL MES DE AGOSTO DE 1904
LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA
Saldrá de Barcelona el día 24 de Agosto para Dakar, Rio Janeiro y Santos...

La Navarra Agrícola,
Estafeta, 71, PAMPLONA.

Semillas de todas clases servidas a coste y porte.
APARATOS PARA LA AGRICULTURA de las principales casas nacionales y extranjeras.

La Union y el Fenix Español
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal
Treinta y siete años de existencia.
Seguros sobre la vida. Seguros contra incendios

PARA ENFERMEDADES URINARIAS
SANTALOL PIZA

MIL PESETAS el que presente CAPSULAS de SANDALO mujeres que las del doctor Piza de Barcelona...

Baños de Tiernas

Provincia de Zaragoza.
Temporada oficial del 15 de Junio al 15 de Octubre
Aguas fuertemente cloruradas, sódicas, sulfurosas, termales (42°), aconsejadas por todos los médicos para combatir las afecciones herpéticas, reumáticas, gonorreas, paratíficas, escrófulosas y sifilíticas...

Mensajerías marítimas de Burdeos

Agencia de Vapores fundada el año 1867
Facilita pasajes para Montevideo, Buenos Aires y otros puertos de América.
Emigración gratuita a Brasil (San Pablo) ida y vuelta a Chile, libres por menos de una cuarta parte del valor de pasaje.

SUCURSAL ESPAÑOLA DE LA COMPANIA INGLESA LA GRESHAM

(The Gresham Life Assurance Society Ltd.)
FUNDADA EN LONDRES EN 1845
y establecida legalmente en España desde 1882

SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS

OLIZAS INDISPUTABLES
BENEFICIOS CAPITALIZADOS
PRIMAS MUY MODERADAS
Con la participación en el 90 por 100 de los beneficios, los Asegurados en esta Compañía gozan de todas las ventajas que les podría ofrecer una Sociedad mutua sin estar sujetos a sus responsabilidades.

SUCURSAL ESPAÑOLA

Calle de Alcalá, 23, dupl. - MADRID
Banquero en Navarra, don Eustaquio Olaso
Inspector en Navarra, don Cándido Manterola

Gran balneario de Betelu (NAVARRA)

Tres manantiales diferentes
1.º Sulfuro-sódico-termal, muy azoado
2.º Bicarbonatado-alcálico-termal, especial para las enfermedades del aparato digestivo...
3.º Clorurado-sódico-sulfatado-magnésico; laxante; cura las enfermedades del hígado y estómago, el escrófulismo y la anemia.

Gran Balneario de Zurzo (Alava)

Fonda de Vista Alegre
Propietario D. José Santos
Esta antigua y acreditada casa reúne los mejores condiciones que ninguna otra en su clase por su posición, equidad y comodidades para el cliente.

Café nervino medicinal

Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vómitos, epilepsia, y demás nerviosos.
Los males del estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente.

PILDORAS MOUSSETTE
Neuralgias
Jaqueca
Ciática
OLIN y GOMAR - PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS

CEMENTO PORTLAND DEL BOU
BARTISSOL Y DUCLOS (Fabricante)
Cerca Bayona - (Francia)
CEMENTO LENTO - CEMENTO MEDIO RÁPIDO
Resistencia comprobada por el laboratorio nacional de los Caminos, Canales y Puertos de Madrid, y en el de París.

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Linea de Filipinas. - Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados...
Linea de Cuba y Méjico. - Servicio del Norte. Servicio mensual a Veracruz, saliendo de Santander el 19 y de Cervera el 20 de cada mes...
Linea de Canarias. - Servicio mensual de Barcelona el 17 de cada mes...

CURACION CIERTA DE LAS ENFERMEDADES URINARIAS
SANTALOL SOL
NUEVO MEDICAMENTO MUCHISIMO MAS ACTIVO QUE EL SANTAL
Premio "RENUNCIADO" en la Exposición Universal de París...

LA CATALANA
SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRECIO
Capital y reservas: 50.000.000
Director gerente: D. Fernando de Delás, exdiputado
Abogado y Propietario